



GOOD SHEPHERD CATHOLIC CHURCH

IGLESIA CATÓLICA EL BUEN PASTOR

November 25, 2018
Our Lord Jesus Christ, King of the Universe

Christ the King

On the feast of Christ the King, we pray that the Kingdom of God may increase in the midst of the world in which we now live.

The Kingdom of God is a kingdom that is marked by the values of truth and life, holiness and grace, justice, love, and peace.

It is a kingdom that has God as its origin and guide, but it is also a kingdom that requires our cooperation if it is to achieve its mission and purpose.

The values of this kingdom are a standard by which we examine our lives each day. Daily we ask ourselves: have we been truthful, life-giving, holy, grace-filled, just, loving, and peaceful in my relationships with others?

When we have, let us give thanks to God.

When we have not, let us ask God's forgiveness, and for another chance to try again.

Let us pray for the grace to build the Kingdom of God here on earth, and as we look forward to the day when Christ will come again, let us pray: "Come, Lord Jesus, come!"



25 de Noviembre, 2018
Nuestro Señor Jesucristo, Rey del Universo

Cristo Rey

En el día de Cristo Rey, rezamos para que el Reino de Dios pueda crecer en el mundo en que vivimos.

El Reino de Dios es un reino marcado por los valores de la verdad y la vida, santidad y gracia, justicia, amor y paz.

Es un reino que tiene a Dios como origen y guía, pero también es un reino que requiere nuestra cooperación para lograr su misión y propósito.

Los valores de este reino son un estándar en el cual examinar nuestras vidas cada día. Diariamente nos preguntamos: ¿hemos sido auténticos, dadores de vida, santos, llenos de gracia, justos, bondadosos y pacificadores en

mis relaciones con los demás?

Cuando lo fuimos, demos gracias a Dios.

Cuando no lo fuimos, pidamos el perdón de Dios, y pidamos otra oportunidad de demostrarlo.

Oremos por la gracia de construir el Reino de Dios aquí en la tierra y mientras esperamos el día de la llegada de Cristo, recemos juntos: "¡Ven, Señor Jesús!"



Father Tom
Rev. Thomas P. Ferguson
Pastor / Párroco
t.ferguson@gs-cc.org

INSIDE

Advent Activities in Purple all pages
Support Good Shepherd with Amazon Smile page 2
Feast Days & Christmas Mass Schedules back cover
and much more!

ÍNDICE

Actividades de Adviento en Violeta todas las páginas
Apoye a El Buen Pastor con Amazon Smile página 2
Horario de Misas: Navidad y más contraportada
¡y mucho más!

Stewardship of Time and Talent / Corresponsabilidad de Tiempo y Talento

Feast of Christ the King

“Jesus answered, ‘My kingdom does not belong to this world.’ – **John 18:36**

How often do we put all our time and energy into building a kingdom here on earth, forgetting that life here is short? The real kingdom is in the next life. Yet, how much time and energy do we invest in working for that eternal kingdom?



Cristo Rey

“Jesús le contestó: ‘Mi Reino no es de este mundo.’ – **Juan 18:36**

¿Cuántas veces ponemos todo nuestro tiempo y energía en construir un reino aquí en la tierra, y nos olvidamos que la vida aquí es corta? El reino verdadero es en la otra vida. Sin embargo, ¿cuánto tiempo y energía invertimos en trabajar por ese reino eterno?

Stewardship of Treasure | Corresponsabilidad del Tesoro

Year to Date / Información a la Fecha

Offertory Contribution	Actual 11/04/2018	Budget / Presupuesto	Actual 11/05/2017	Contribución de Ofertorio
Fiscal Year to Date	\$713,806	\$720,400	\$702,407	Año Fiscal al Día

Support Good Shepherd with Amazon Smile

Shop for everyone on your gift list this holiday season at smile.amazon.com and Amazon will donate to Good Shepherd Catholic Church. You need to select “Good Shepherd” as your charitable organization to receive donations from eligible purchases before you begin shopping. Happy shopping!



Apoye a El Buen Pastor con Amazon Smile

Haga sus compras navideñas para todos sus seres queridos con smile.amazon.com y Amazon hará una donación a nuestra iglesia de El Buen Pastor. Debe elegir “Good Shepherd” como su organización caritativa para que pueda recibir donaciones por sus compras antes de realizar sus compras en línea.

eGiving with Faith Direct

Give thanks for eGiving with Faith Direct! Enroll at gs-cc.org, or faithdirect.net, church code **VA208**, or pick up a form in the office.



“eGiving” con Faith Direct

Apoye a El Buen Pastor con las donaciones electrónicas por medio de Faith Direct. Inscríbese: gs-cc.org, faithdirect.net, código **VA208** o busque un formulario en la oficina.

December Collections

- 12/08 Immaculate Conception (Parish)
- 12/09 Catholic Charities (Diocesan)
- 12/12 Our Lady of Guadalupe (Parish)
- 12/16 Building and Maintenance (Parish)
- 12/25 Christmas (Parish)

Colectas de Diciembre

- 12/08 Inmaculada Concepción (Parroquial)
- 12/09 Caridades Católicas (Diócesis)
- 12/12 Nuestra Señora de Guadalupe (Parroquial)
- 12/16 Edificio y Mantenimiento (Parroquial)
- 12/25 Navidad (Parroquial)



J. Spollen

Janice Spollen	Director of Finance Ministry	j.spollen@gs-cc.org
	Directora de Finanzas	
On the Web:	gs-cc.org/stewardship	
Sitio Web:	gs-cc.org/corresponsabilidad	

Teen Volunteer Opportunity!

TOMORROW Monday, November 26, 7 - 9pm

Help change our pew hymnals and missals for the new Liturgical Year! (see Teen Volunteer Opportunity page on our website, gs-cc.org/mshs-volunteer-opportunities)

The "Straw" in our Manger

Pieces of paper 'straw' are available in the Narthex on which prayers, intentions and good works may be written. The 'straw' is brought forward during the Presentation of the Gifts to become part of our Nativity scene. Our Prayer Intention book remains in the Narthex during December.

Advent Evening of Reconciliation

Monday, December 10, 4:30 – 5:30pm and 6:30 – 8pm

Prepare your hearts for Christmas! Priests will be available to hear confessions in English and Spanish.

Music Ministry Rehearsal Schedule

Join one of our music ensembles - we have many opportunities for singers and instrumentalists!

Liturgical Choir / Women's Ensemble/ Cantors / Instrumentalists: Monday, Nov 26, Wednesdays, Dec 5, 12 and 19, at 7:30pm (Women's Ensemble, 7pm)

Cornerstone (Contemporary, Praise & Worship Style): Sundays 5pm, and Monday, Dec 17 at 7:30pm

Shepherd's and Cherub Choirs get ready for Christmas! Both groups rehearse Wednesdays, Nov 28, Dec 5, 12 and 19, 5-5:50pm to sing Sunday, Dec 16, at 10:30am and Dec 24 at 4pm.

Sign Language Interpreter at Mass

A sign-language interpreter is available at the **9:00am Sunday Mass**. The interpreter stands on the right-hand side of the altar (near the choir).

Prayer Intention Book

Parishioners are invited to write intentions in the Prayer Intention Book, kept on a podium outside the church (in the Narthex). (The Prayer Book is in addition to Mass Intentions and the Parish Prayer List. The intentions are not read aloud.)

Oportunidad de Voluntariado

MAÑANA lunes, 26 de noviembre, 7 - 9pm

¡Ayúdanos a cambiar los libros del Misal y cantos por el nuevo año litúrgico! Visite: "Oportunidades de Servicio para Jóvenes" en nuestro sitio web, gs-cc.org/mshs-volunteer-opportunities

Misa de Sanación

por las Víctimas/Sobrevivientes de Abuso Sexual en la Iglesia
miércoles, 28 de noviembre, 7:30pm

La Oficina de Asistencia a las Víctimas de la Diócesis de Arlington invita a toda la comunidad de fieles a su primera Misa de Sanación en español para unirnos en oración por las víctimas/sobrevivientes de abuso sexual en la Iglesia, sus familias y amigos y por toda la comunidad católica. **El padre Ramón Baez** será el celebrante. Habrá una recepción después de la Misa. Contacto: **Oficina de Asistencia a las Víctimas, 703-841-2530.**

El "Pasto" de Nuestro Pesebre

En la entrada del templo habrán pequeñas hojas de papel para escribir sus oraciones e intenciones, que serán llevadas al altar durante el ofertorio para integrar al pesebre. El Libro de Intenciones permanecerá en la entrada del Templo en el mes de diciembre.

Día Especial de Confesiones en Adviento

lunes, 10 de diciembre, 4:30 - 5:30pm y 6:30 - 8pm

¡Prepare su corazón para la Navidad! Habrá sacerdotes que que hablan inglés y español.

Libro de Intenciones

Está ubicado a la entrada del templo. En la Misa dominical, el Libro será traído en la Presentación de las Ofrendas ante el altar. (Las intenciones no serán leídas por el monitor.)

Recipiente de Agua Bendita

El recipiente de Agua Bendita es para llenar recipientes y botellas y llevarlos a la casa. Por favor, use éste recipiente y **NO** la Fuente Bautismal. El Agua Bendita se utiliza para bendecir su casa, a sus hijos, su lugar de trabajo y más. Cómo usar el agua bendita: pildorasdefe.net/aguabendita



A. Shingler E. Bigley N. Caballero

Anne Shingler	Director of Liturgy & Music	a.shingler@gs-cc.org
	Directora de Liturgia y Música	
Elmer Bigley	Cornerstone Ensemble	elmerbigley@gmail.com
On the web:	gs-cc.org/liturgy-music	
Nelson Caballero	Min. de Música Hispana	n.caballero@gs-cc.org
Sitio web:	gs-cc.org/noticias-y-eventos	

No Class for K-6 RE TODAY

Sunday, November 25 (Thanksgiving weekend)

*There **is** class Monday, November 26**Journey to the Manger**

Saturday, December 8, 6 - 8pm

Visit Bethlehem for an evening of fun as we prepare to celebrate the birth of Jesus. Meet Mary and Joseph, visit the marketplace for crafts and activities and watch the story of the Nativity performed by our parish youth. The Bethlehem Cafe and Bakery will be open with proceeds going to High School WorkCamp.

RSVP to **Stacy**. Space is limited and fills quickly.**Parents' Support Group**

Wednesdays, 9:45 - 11:30am

Parents of young children welcome for friendship and support! We share ideas, inspiration, recipes, activities and more! Find us on Facebook at **Good Shepherd Parents Support Group** or contact: gsparentsgroup@gmail.com.

Shepherd's Choir (grades 4-8)

- **Sing** for 10:30am Mass on the 1st and 3rd Sundays each month.
 - **Rehearsal:** Wednesday before the Sunday we are scheduled to sing.
 - **Get Ready for Christmas!** Details on page 3. **Shepherd's Choir** and **Cherub Choir**, (grades 1-3)
- Contact **Anne Shingler** a.shingler@gs-cc.org.

'Keep Christ in Christmas' Poster Contest

Sponsored by the Knights of Columbus

See page 6 for details.

Girl Scouts at Good Shepherd!

Calling all girls in 2nd through 5th grade! Interested in joining Girl Scouts at Good Shepherd? Please contact **Ann Burke**: annkburke@gmail.com.

FREE eBooks, Movies, and More -

Have YOU been FORMED yet?

www.FORMED.org; Parish Code: TWR8NG

No Habrá Clase de ER para K-6° HOY domingo, 25 de noviembre (por Acción de Gracias)
***SI** habrá clase el martes, 27 de noviembre

Reunión de Primera Comunión 2019

Tema: La Reconciliación

lunes, 3 de diciembre, 6:30 - 8:30pm

Reunión obligatoria para **padres e hijos** de *todos los que están en el programa de Primera Comunión*.

Grupo de Madres

miércoles, 5 de diciembre, 7:15pm

¡Reunión abierta para todas las madres! Compartimos ideas sobre cómo mejorar nuestra relación con los hijos, transmitirles la fe, ¡y mucho más! Información: **Rosario Gutierrez** 703-360-0313 o **Ana Reyes** 703-347-4413.

Camino al Pesebre

sábado, 8 de diciembre 8, 6 - 8pm

En Belén, el pueblo donde nació Jesús, conoceremos a sus padres, María y José y el mercado de artesanías y actividades para niños. Los niños representarán la historia de la Navidad. La tienda de Café y Panadería de Belén estará abierta y lo recaudado será destinado al High School WorkCamp. Espacios limitados y se llenan rápido, Contacte a **Stacy Austin**.

Concurso de Dibujo de Poster Navideño "Cristo, Razón de la Navidad"

Auspiciado por los Caballeros de Colón

Vea la página 6 para información.

Girl Scouts de El Buen Pastor

Invitamos a las niñas de 2° al 5° grado al grupo de Girls Scouts de El Buen Pastor. Nos complace iniciar el 3° año aquí en la parroquia, fortaleciendo a la comunidad con los proyectos de servicio y actividades divertidas para las chicas. Info: **Ann Burke**: annkburke@gmail.com

¡Libros (eBooks), Películas, y Mucho Más!

www.FORMED.org

Código Parroquial: TWR8NG



S. Austin



M. Purdy

Stacy Austin

On the Web:

Faith Formation - Grades K-6

gs-cc.org/faith-formation-elementarys.austin@gs-cc.org

Marie Purdy

Leah Tenorio

Sitio Web:

Formación de Fe (Gr K-6)

Directora de Min. Hispano

gs-cc.org/formación-de-fem.purdy@gs-cc.orgl.tenorio@gs-cc.org

**No Classes for Thanksgiving Holiday
TODAY Sunday, November 25**

**Mandatory Diocesan
Safe Environment Lesson Dates**

Wednesday, November 28 and Sunday, December 2

Safe Environment lessons required by the Diocese take place in the students' regular classes on the above dates.

- Parents who choose to opt their child out of the lesson must submit an Opt-Out Form directly to Rosie (in the basket in the Classroom Hallway).
- Details about the lesson content for Middle School and High School classes are available on the website.

Please contact **Rosie** with questions.

**No Habrá Clases el Día de Acción de Gracias
HOY domingo, 25 de noviembre**

**Clase Obligatoria de la Diócesis Sobre la
Protección al Menor**

miércoles, 28 de noviembre y domingo, 2 de diciembre

La clase obligatoria de la Diócesis para los estudiantes sobre la Protección al Menor será en las fechas indicadas.

- Los padres que opten que sus hijos no participen en esta clase deben entregar el Formulario de Opción de No Asistir a Rosie en la cesta que está en el Pasillo de ER.
- Información sobre el contenido de cada clase de Middle y High School se encuentra en el sitio web.

Pueden contactar a **Rosie** con preguntas.

Feed the Hungry at Christ House

**Meal preparation: Wednesday before First Thursday
Serve dinner: First Thursday of the Month**

Donate, cook and/or serve food the first Thursday of each month. Please contact youthministry@gs-cc.org.

High School Youth Group

Sundays, 4:30 - 6:30pm

No youth group tonight - see you next week!

Middle School Youth Group

Wednesdays, 6:15 - 7:15pm

Stop by the Youth Center before or after your Wednesday Faith Formation class to hang out with friends!

Opportunities for Teens

- **Volunteer:** Change our pew hymnals and missals for the new Liturgical Year. (See more info on page 3.)
- **Citizenship Essay Contest (grades 8-12):** Students are encouraged to write 500-750 word essay on a citizenship theme (details on page 6.)

Christmas Blanket Service Project

Saturday, December 15, 2 - 4pm

Come make blankets for a local drug rehab facility. No sewing experience needed! Let us know ahead of time if you can come by emailing youthministry@gs-cc.org.

**Decorate the Basilica for Christmas
date to be determined**

Great opportunity to visit the Shrine of the Immaculate Conception in DC! Email youthministry@gs-cc.org

Dar de Comer al Hambriento

Preparamos la cena: miércoles

Servir la cena el primer jueves de mes

Done o prepare la comida, y/o sirva la cena en Christ House.

Info: youthministry@gs-cc.org.

Grupo de Jóvenes de High School

domingos, 4:30 - 6:30pm

No hay reunión ahora. ¡Nos vemos la próxima semana!

Grupo de Jóvenes de Middle School

miércoles, 6:15 - 7:15pm

Acércate al Centro de Jóvenes antes o después de tus clases de Confirmación ¡y pasar un rato con tus amigos!

Actividades para Adolescentes

- **Voluntariado:** cambiar los libros de canto y misales para el nuevo año litúrgico (información en pág 3.)
- **Concurso de Redacción de los Caballeros de Colón (estudiantes de 8º-12º):** sobre un tema de ciudadanía (información en la columna de inglés de la pág 6.)

Mantillas de Navidad

sábado, 15 de diciembre, 2 - 4pm

Los jóvenes harán mantillas para un hogar de rehabilitación.

No se necesita experiencia de costura para participar. Para confirmar tu presencia: youthministry@gs-cc.org.

Decoremos la Basílica para la Navidad

fecha a confirmar

Una buenísima oportunidad de visitar el Santuario de la Inmaculada en DC. Email: youthministry@gs-cc.org



R. Driscoll



M. DeAngel

Rosie Driscoll

**Middle & High School Faith Formation /
Formación de Fe de Middle y High School**

r.driscoll@gs-cc.org

On the Web:

gs-cc.org/faith-formation-teens /

Sitio Web:

gs-cc.org/formacion-de-fe

Miguel DeAngel

Youth Ministry / Ministerio de Jóvenes

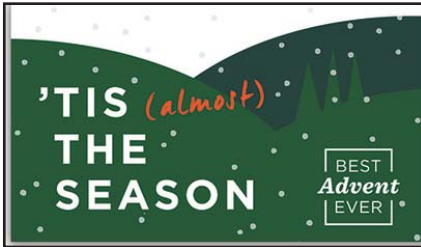
m.deangel@gs-cc.org

On the Web:

gs-cc.org/youth-ministry-teens

Are you Ready for Your Best Advent Ever?*Slow Down and Focus on What Really Matters*

This year, Good Shepherd parishioners are invited to experience your **Best Advent Ever** by participating in this FREE on-line program from Dynamic Catholic. Sign up at **BestAdventEver.com/YoureInvited**. Beginning December 2, the first Sunday of Advent, receive daily emails with short inspirational videos, practical tips for incorporating Advent



into your everyday life, and real-life stories to encourage you in your faith journey. Register now so you don't miss a day of your **Best Advent Ever!**

Advent Morning of Reflection**'O Come Divine Messiah'****Saturday, December 8, 10am - 1pm****(Note: Join us for Mass at 9am)**

December 8 is a Holy Day of Obligation, the Solemnity of the Immaculate Conception of the Blessed Virgin Mary. We celebrate Mary's conception in her mother's womb without the stain of Original Sin. In anticipation that she was to bear the Son of God, no sin would touch her, so that she would be a fitting and worthy vessel of the Son of God.

As we journey through Advent, join us for this special morning of reflection, led by Father Ramon, reflecting upon the spirit of anticipation and expectation most perfectly personified in our Blessed Mother.

There is no charge, but please RSVP to **Joan**.

Mini-Retiro para Catequistas**sábado, 1 de diciembre, 2 - 5pm**

Con el invitado especial, **Rev. Francisco Mejia**
 Todos los catequistas y asistentes están invitados
 Invitación abierta a todos los ministerios

Noche de Evangelización**sábado, 1 de diciembre, 7:30 - 9:30pm**

¡Charla y alabanzas para alimentar tu espíritu!

Retiro de Adviento**domingo, 9 de diciembre, 8:30am - 1:30pm**

¡Para todos los grupos y toda la comunidad!
 Habrá refrigerio y almuerzo.

Legión de María**viernes, 6:30 - 8:30pm y sábado, 4 - 5:30pm**

Invitamos a todas las personas a servir como lo hizo nuestra madre María, con mucho amor ante su Hijo. Info:
Fernando Cruz, 571-269-7459.

¡Una gran familia te espera!

Grupo de Oración "Tierra Nueva" de la Renovación Carismática -**viernes, 7 - 9:30pm**

Atención: NO habrá Grupo de Oración el próximo viernes, 23 de noviembre, por el Feriado de Acción de Gracias.

Libros (eBooks), Películas, y Más!**FORMED.org;****Código Parroquial: TWR8NG**

J. Sheppard

L. Tenorio

Joan Sheppard**Director of Faith Formation
 Directora de Formación de Fe****j.sheppard@gs-cc.org****On the Web:****gs-cc.org/faith-formation-adults****Leah Tenorio****Directora de Ministerio Hispano
 Sitio Web: gs-cc.org/formación-de-fe****l.tenorio@gs-cc.org****Parish News | Noticias Parroquiales****Catholic Charities Counselor
 Thursdays at Good Shepherd**

Counseling for individuals, couples and families. Services include: anxiety, depression, grief/loss, marital and pre-marital concerns, parenting, separation, and divorce. Call the Catholic Charities intake number **703-425-0109** to speak with clinic staff and schedule an appointment.

**Consejero de 'Catholic Charities'
 jueves en nuestra parroquia**

Consejería para individuos, parejas y familias. Incluye: ansiedad, depresión, pérdida/luto, problemas de pareja, educación de los hijos, separación, divorcio. Para marcar una cita, llamar a la oficina de Catholic Charities: **703-425-0109**. Un personal conversará brevemente sobre su situación para marcar la cita. Servicio en español.

**'The Saints Among Us' Exhibit
in the Commons**

Hear the stories of our immigrant brothers and sisters who have been coming to Good Shepherd for 20 years. Through this exhibit, we hope to build bridges between English- and Spanish-speaking parishioners and raise awareness about how immigration issues affect parish families. Do you know about TPS and DACA and how ending those programs will affect families? You **can** do something! Join our VOICE team, or help with Immigration Workshops (we especially need lawyers and bilingual volunteers). Contact **Susan Grunder** or **Leah Tenorio**.

Stop by the Giving Tree!

Deadline for gifts: Sunday, December 9

Please pick up a tag and bring back a new/unwrapped gift. See website for gift suggestions. Donations go the UCM Holiday Gift Room and will help make the holidays brighter for 900 children.

Reverse Advent Calendar

Prepare for Christmas this year by helping hungry families. Add a shelf-stable food item each day of Advent to your St. Lucy Project Advent Bag! Then bring your full bag back to Good Shepherd on Christmas Day. Going to be away for Christmas? No worries! Bring your bag December 16.

Volunteer at VICHOP

Good Shepherd volunteers staff the Ventures in Community Hypothermia Shelter Saturdays in December and January. Volunteers help in a variety of ways:

1. **Prepare a meal** for 35 people (prepared offsite and delivered ready to serve to Rising Hope Mission Church on Saturday).
2. **Serve as a Chaperone for First Shift**, including greeting guests and serving dinner.
3. **Serve as a Chaperone for Second Shift**, including supervising guests and distributing breakfast bags prior to their departure.

Interested in helping? Contact **Susan** or signup at gs-cc.org/social-ministry

**Exhibición de 'Los Santos Entre Nosotros'
en la entrada de la Iglesia**

Presenta a los inmigrantes en nuestra comunidad y los desafíos que enfrentan para obtener su estatus migratorio. El objetivo es concientizar a los feligreses y construir puentes entre los que hablan inglés y español. ¿Cómo afectará la cancelación de TPS y/o DACA a las familias hispanas? Invitamos a los interesados a trabajar en nuestro equipo de VOICE. Información: **Leah Tenorio**.

Árbol de la Solidaridad

**Donaciones de regalos hasta
el domingo, 9 de diciembre**

Elija una etiqueta del árbol y tráiga un regalo sin envolver para una familia necesitada. Programa auspiciado por el UCM "Holiday Gift Room." Se aceptan tarjetas de regalo.

Donación de Alimentos

Prepárese para la Navidad ayudando a familias que sufren de hambre. Junte un alimento cada día durante el Adviento en su bolsa azul del Proyecto St. Lucy. Luego tráiga su bolsa llena en la Navidad. Si no puede traer ese día tráigala el 16 de diciembre.

**Progreso Center
for Literacy and Citizenship**

¿Necesita ayuda con su situación migratoria?

Para una cita con un abogado, llamar al **703-799-8830** lunes a viernes de 9:30am - 3:30pm.

Clases de Conversacion en inglés

- **Martes** Iglesia El Buen Pastor, 10:30am-12:30pm (NO ofrecemos cuidado de niños)
 - **Miércoles** Hybla Valley ES, 10-11:30am (para padres de los estudiantes)
 - **Jueves** Biblioteca Sherwood Hall, 10:30am-12pm y 7-8:30pm
 - **Viernes** Biblioteca Sherwood Hall, 10:30am-12pm
- Clases gratuitas. Llegue cuando pueda y practique su inglés! Patrocinado por **Progreso Literacy and Citizenship Center: 703-799-8830**.



S. Grunder



L. Tenorio

Susan Grunder

**Director of Social Ministry
Directora de Ministerio Social**

s.grunder@gs-cc.org

On the Web:

gs-cc.org/social-ministry

**Leah Tenorio
Sitio Web:**

**Directora de Ministerio Hispano
gs-cc.org/noticias-y-eventos**

l.tenorio@gs-cc.org

News from the Knights of Columbus

- **‘Keep Christ in Christmas’ Poster Contest** For ages 5-14. Cash prizes. Winning entries advance to the district/region and then to state, national and international levels. See kofc5998.org/youth.
- **Citizenship Essay Contest (grades 8-12):** Students are encouraged to write 500-750 word essay on a citizenship theme. All contestants will be recognized for their participation, with awards for the top two male and female entries. Entry forms, topic, and additional information are available at kofc5998.org. Contact: KoC Youth Director **Tim Kelly, 301-980-5775**.
- **Keep Christ in Christmas!** Next weekend is the final opportunity to obtain Christmas cards from the Knights after Masses at GS. Your donations support the many ministries of the Knights.

GS Single Seniors Fellowship GSSSF: Advent Morning of Reflection

Saturday, December 8, 10am - 1pm (Mass at 9am)

GSSSF will attend the parish Morning of Reflection. See details on page 6.

Parish Pilgrimage to the Basilica of the Immaculate Conception

Thursday, December 27, tour 10am, Mass 11am

The Basilica is always a beautiful place to visit, and especially during Christmas! Share the joy of the season with fellow parishioners in this inspiring visit.

Progreso Literacy and Citizenship Center

Volunteers needed to teach beginners and intermediate adult learners. Day and evening slots available. Training provided. Contact cristina.schoendorf@ucmagency.org

Renew Rekindle & Refresh your Marriage! Worldwide Marriage Encounter Weekend

March 22-24 or September 20-22 in Herndon VA

Rediscover the beauty of your marriage. Early sign up recommended. Info: RenewMarriage-VANorth.org or contact applications@renewmarriage-vanorth.org, or **703-646-1521**.

Job Opening: St. Aidan’s Day School

St. Aidan’s is seeking a new preschool Director. Send resumes by December 2 to Holly Ferry, hdunton2000@yahoo.com or St. Aidan’s Episcopal Church, 8531 Riverside Rd, Alexandria, VA 22308.

“Searching for More” Podcast

Searching for More features interviews and discussions on a range of topics affecting Catholics in today’s world. *Searching for More* joins the *Walk Humbly* and *Catholic Herald* podcasts as audio offerings from the Diocese of Arlington. Check them out today!

Reunión de Anawin: ¡Nueva Fecha! martes, 4 de diciembre, 7:20pm

Todos los líderes y/o co-líderes deben asistir a esta reunión.

Fin de Semana del Encuentro Matrimonial Mundial 30 noviembre – 2 diciembre

¡Es una oportunidad que se regalan los esposos que desean un matrimonio mejor! Es un tiempo diseñado para darle a los matrimonios la oportunidad de examinar sus vidas y ayudarles a comunicarse mejor. Interesados pueden contactar a: **Jose y Suyapa Martinez, 703-395-2833 o 571-749-7290**.

Taller de Ciudadanía

viernes, 7 de diciembre, 10am - 12pm

Catholic Charities 825 I Shoppers Square, Manassas

Varias horas de proceso. Costo: \$110 (incluye consulta legal, preparación de la aplicación, y gastos de envío. Efectivo, tarjeta o money order) Ayudamos para saber si aplica a exención o reducción de la tarifa. ¡Cupos limitados inscribáanse con tiempo! Llame al 571-208-1572 o hogarimmigrantservices.org

Clínica de Servicios Legales de Inmigración ¡Gratis!

sábados, 9am (por orden de llegada)

Iglesia St. Anthony of Padua

3305 Glen Carlyn Rd, Falls Church

Llamar al **703-820-7111** para más información.

Peregrinación Parroquial a la Basílica de la Inmaculada Concepción

jueves, 27 de diciembre, tour 10am, Misa 11am

La Basílica es un hermoso lugar de peregrinación, ¡especialmente en el tiempo de Navidad! Comparte el gozo de este tiempo con feligreses en esta inspiradora visita.

Gran Boda 2019

sábado 29 de junio, 2019

¿Está casado sólo por civil? ¿Tiene muchos años de estar acompañado? ¿Quiéres recibir a Jesús eucaristía y no puede? ¿Sus hijos le preguntan, por qué no van a comulgar? **¡Ya es hora de hacer su matrimonio sacramento!** El Grupo Timón de Matrimonios, **Padre Milton Acevedo** y **Padre Ramon Baez**, los invitan a inscribirse a la Gran Boda, que se realizará Dios mediante en nuestra parroquia. Llamar al P. Milton o P. Ramon en la Oficina para marcar una cita.

Charlas Pre-Matrimoniales

31 Enero – 1 y 2 Febrero: Charlas Pre-Matrimoniales
31 Mayo – 1 y 2 Junio: Charlas Pre-Matrimoniales para parejas participantes de La Gran Boda
29 Junio – Gran Boda

Mass Schedule / Horario de Misas

Mon / lun	11/26	Mass Intention † = Deceased	Presider / Celebrantes*
	9:00 am	The Long family	Father Tom Ferguson
	6:30 pm <i>español</i>	Intenciones de Feligreses	Father Milton Acevedo
Tue / mar	11/27		
	9:00 am	Marjorie E. Dunn	Father Milton Acevedo
Wed / mié	11/28		
	9:00 am	Tanya and Isabella Duncan	Father Ramon Baez
	7:30 pm <i>español</i>	Las Víctimas de Abuso Sexual	Father Ramon Baez
Thu / jue	11/29		
	9:00 am	Freddie Lee Kemp †	Father Tom Ferguson
	7:30 pm <i>español</i>	Intenciones de Feligreses	Father Milton Acevedo
Fri / vie	11/30		
	9:00 am	John Zedalis †	Father Ramon Baez
Sat / sáb	12/1		
	9:00 am	Carl Gregory Downs	Father Tom Ferguson
	5:00 pm	Grace Jean Stocker †	Father Mike Hann
	6:30 pm <i>español</i>	Intenciones de Feligreses	Father Ramon Baez
Sun / dom	12/2		
	7:30 am	Bonifacia Escalante Lopez	Father Tom Ferguson
	9:00 am	Marlies Schaefermeier †	Father Tom Ferguson
	10:30 am	Jimmy Felicetti †	Father Ramon Baez
	12:00 pm	Parishioners' Intentions	Father Ramon Baez
	2:00 pm <i>español</i>	Intenciones de Feligreses	Father Milton Acevedo
	6:30 pm	Marc Ingenthron †	Father Tom Ferguson

*Presider schedule subject to change. / Horario del celebrante sujeto a cambio.

To request a Mass Intention, call the office at 703-780-4055.
Para solicitar una Petición de Misa, debe llamar 703-780-4055.

Rosary Mon - Sat 8:30am
Confession Wed 6:00 - 7:00pm
Sat 8:00 - 8:50am and Sat 4:00 - 4:45pm
Eucharistic Adoration
Wed 6:00pm; First Fri 9:30am

Rosario sáb 6:05pm (Sala de Oración)
Confesion mié 6:00 - 7:00pm
sáb 6:00 - 6:30pm y dom 1:10 - 2:00pm
Adoración Eucarística
jue 7:00pm; primer viernes 7:00pm

Prayers / Peticiones

*Community Members Who Need Our Prayers /
Miembros de la comunidad que necesitan nuestras oraciones*

*Remember in your prayers those who have died, their family
members and friends /
Por los familiares y amigos que han fallecido*

*For those in harm's way, their family and friends /
Por los familiares y amigos que están en peligro*

To request a Prayer Intention, call the office, 703-780-4055.

Para solicitar una Petición, debe llamar
a la oficina, 703-780-4055.

Baptisms Congratulations! We are excited to help
you welcome your child into the Church. Parents
must register and attend a Baptism Preparation class.
Contact the parish office at least 90 days in advance,

Bautismos ¡Felicitaciones! Nos complace dar la
bienvenida a su hijo/a a la Iglesia. Padres y padrinos
deben asistir, registrarse con anticipación a la charla
y llenar los formularios necesarios en la oficina.



Rev. Ramon Baez
Parochial Vicar / Vicario
r.baez@gs-cc.org



Rev. Milton Acevedo
Parochial Vicar / Vicario
m.acevedo@gs-cc.org



Diácono Julián Gutiérrez
Deacon / Diácono
j.gutierrez@gs-cc.org



Deacon Thomas White
Deacon / Diácono
t.white@gs-cc.org



Deacon Patrick Ouellette
Deacon / Diácono
p.ouellette@gs-cc.org



Deacon Mike O'Neil
Deacon / Diácono
m.o'neil@gs-cc.org



Claudia G. Fiebig
Pastoral Assoc.
/ Asoc. Pastoral
c.fiebig@gs-cc.org



Brenda Caballero
Parish Secretary /
Secretaria Parroquial
b.caballero@gs-cc.org



Sheila Keyes
Admin Coordinator /
Coord Admin
s.keyes@gs-cc.org



Larry Dohm
Facilities /
Instalaciones
l.dohm@gs-cc.org

Ministry Directors
and other contacts
are listed in Bulletin
columns and on
website, gs-cc.org

La información de
contacto de los otros
Ministerios se publica
en las otras páginas
del Boletín y gs-cc.org

**Feast of the Immaculate Conception
of the Blessed Virgin Mary**

Patroness of the United States

Holy Day of Obligation

Saturday, December 8

Friday Vigil: at 6pm

Saturday: 9am and 10:30am

(in Spanish: Friday, 7:30pm, Saturday, 2pm)



**Día de la Inmaculada Concepción
de la Santísima Virgen María**

Patrona de los Estados Unidos

Día de Precepto

sábado, 8 de diciembre

Vigilia viernes: 7:30pm

(NO habrá Adoración al Santísimo)

sábado, 2pm

(en inglés: viernes, 6pm, sábado, 9 y 10:30am)

**Feast of
Our Lady of Guadalupe**

Patroness of the Americas

Wednesday, December 12

9am

in Spanish:

4:30am Morning serenade

5am Mass (followed by reception with mariachis)

7pm Mass (followed by fiesta and food sale)



**Celebración de la Virgen de
Guadalupe**

Patrona de las Américas

miércoles, 12 de diciembre

4:30am Mañanitas

5am Misa con mariachis (chocolate y pan al término de la Misa)

7pm Misa (fiesta con venta de comidas al término de la Misa)

en ingles: 9am

Christmas Masses

CHRISTMAS EVE

Monday, December 24

4 pm*

6 pm

8 pm

10 pm

midnight (in Spanish)

* In the church and Creedon Hall.

Children's Choir begins at 3:30pm in church

CHRISTMAS DAY

Tuesday, December 25

9 am

10:30 am

2 pm (in Spanish)

Misas de Navidad

NOCHEBUENA

lunes, 24 de diciembre

12 am (medianoche)

(en inglés: 4pm, 6pm, 8pm, 10pm)*

* En templo y Creedon Hall.

NAVIDAD

martes, 25 de diciembre

2 pm

(en inglés: 9am, 10:30am)

Parish Office Hours

Monday - Friday: 9:30am - 5pm

(The office is also open the first, third and fifth Sunday of each month, 8am - 4pm.

The office will be open Sunday, December 2)

The office will be closed for Christmas

Monday, December 24 - Wednesday, January 2

Horario de Oficina Parroquial

lunes - viernes: 9:30am - 5pm

(La oficina estará abierta el 1^{er}, 3^{er} y 5^{er} domingo del mes, de 8am - 4pm.

Abierta HOY domingo, 2 de diciembre.)

Oficina Cerrada por la Navidad

lunes, 24 de diciembre - miércoles, 2 de enero